

 **Husqvarna**




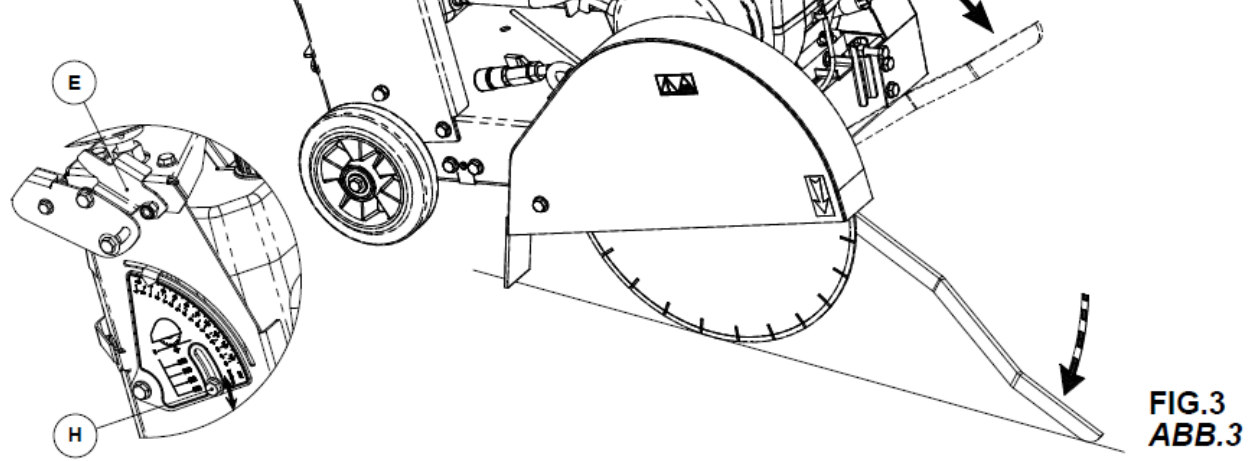
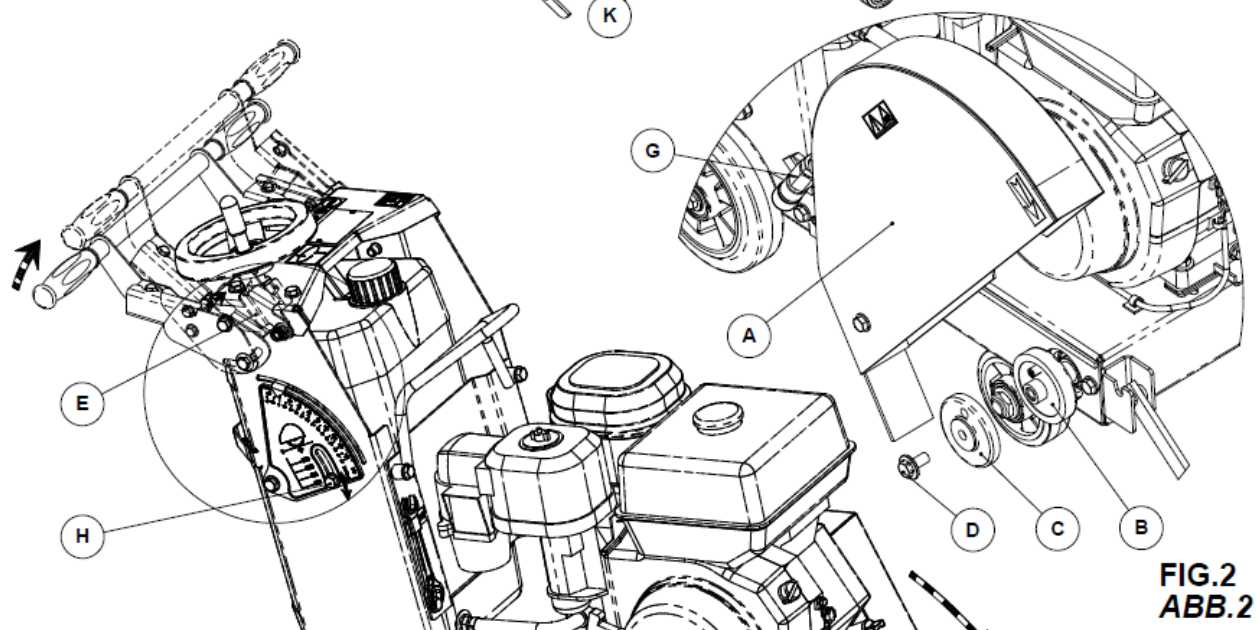
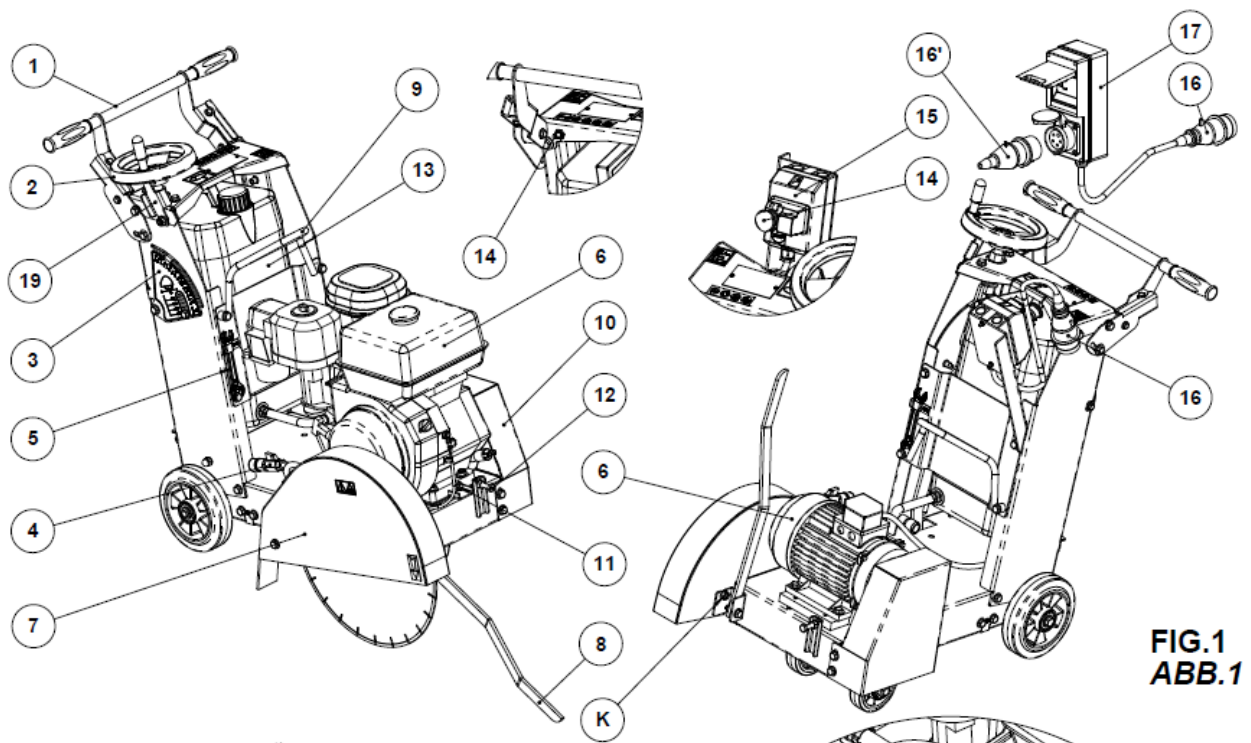
Manual de instrucțiuni

FS 400 LV

HUSQVARNA CONSTRUCTION PRODUCTS

Informații privind mediul înconjurător

Acest simbol , dacă apare pe produs sau pe ambalajul său indică faptul că produsul nu trebuie tratat ca deșeu menajer, ci trebuie predat punctului de colectare specializat în reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este eliminat printr-o procedură corectă, veți ajuta la prevenirea unor efecte negative potențiale asupra mediului și a sănătății umane, care în caz contrar ar putea avea loc asupra acestora printr-o manipulare necorespunzătoare a acestui tip de deșeuri. Pentru mai multe informații detaliate despre reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați biroul consiliului local, serviciul local de eliminare a deșeurilor sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE CU DIRECTIVELE EUROPENE

Producătorul, **HUSQVARNA CONSTRUCTION PRODUCTS FRANȚA**, 433 81 Partille, Suedia, declară prin prezenta că mașina **FS400LV** este în conformitate cu DIRECTIVELE referitoare la:

- „MAȘINI” modificată (89/392/CEE)
- „TENSIUNE JOASĂ” modificată (73/23/ CEE)
- „EMC” (89/336/CEE)
- „ZGOMOT” (2000/14/CEE)

Semnătură indescifrabilă

Christer Carlberg, Manager de operațiuni
Electrolux Construction Products

PREFAȚĂ LA MANUAL

Înainte de părăsirea fabricii noastre fiecare mașină trece printr-un program de inspecție exigent în decursul căruia totul este verificat minuțios.

Respectarea instrucțiunilor vă asigură un ciclu de viață lung pentru mașina dumneavoastră, în condiții normale de exploatare.

Recomandările pentru utilizator și pentru piesele de schimb menționate în acest document trebuie tratate ca o indicație și nu constituie un angajament. Nu va fi acordată nicio garanție în cazul unor erori sau omisiuni sau pentru deteriorările care apar în timpul livrării, sau din proiectare sau din utilizarea mașinii. Suntem foarte preocupați de calitatea produselor noastre și ne rezervăm dreptul de a efectua modificări tehnice pentru îmbunătățirea acestora, fără avertizare prealabilă.

Acest document:

- va furniza utilizatorului: informații despre mașină
- va furniza informații despre utilizările posibile
- va furniza informații despre prevenirea accidentărilor datorită utilizării necorespunzătoare de către personal neinstruit în timpul întreținerii, reparațiilor, reparațiilor capitale, manipulare sau transport
- va ajuta la îmbunătățirea fiabilității și a durabilității mașinii
- va furniza informații despre utilizarea corectă, întreținerea periodică și detectarea defectelor pentru reducerea costurilor cu reparațiile și a timpilor de nefuncționare.



**Manualul trebuie să fie disponibil întotdeauna la locul de muncă.
Trebuie să fie citit și utilizat de toate persoanele care se ocupă de instalarea sau
utilizarea mașinii.**



**De asemenea, trebuie respectate reglementările tehnice obligatorii în vigoare în
țările unde se utilizează mașina pentru siguranță maximă.**

INSTRUCȚIUNI GENERALE DE SIGURANȚĂ

Utilizarea simbolurilor pe mașină (color) și în manual reprezintă recomandări privind siguranța dumneavoastră.



ATENȚIONARE
Simbol care indică un pericol



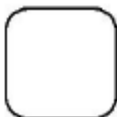
OBLIGATIVITATE
Fond albastru, marcaj alb: siguranță obligatorie
+ marcaj roșu: deplasarea este interzisă



AVERTIZARE
Triunghi negru și marcaj pe fond galben: pericol dacă nu este respectat. Risc de vătămare corporală a utilizatorului sau a unei terțe persoane, cu posibilitate de deteriorare maximă a mașinii sau a sculei.



INTERDICȚIE
Cerc roșu cu sau fără bară: utilizarea sau prezența sunt interzise.



INDICAȚIE
Informații – instrucțiuni: instrucțiuni speciale privind utilizarea sau inspecția.



Acest simbol indică faptul că mașina este în conformitate cu directiva europeană aplicabilă.

Producătorul își declină orice responsabilitate care rezultă din utilizarea necorespunzătoare a mașinii sau pentru modificări.

INSTRUCȚIUNI SPECIALE

Mașina de tăiat cu disc este concepută să asigure o funcționare sigură și fiabilă în condiții care corespund instrucțiunilor, dar poate prezenta pericol pentru utilizator și risc de deteriorare, prin urmare este necesar să se asigure inspecția periodică în locație pentru a se asigura:

- Stare tehnică perfectă (utilizați-o în scopul pentru care este destinată și luați în considerare riscurile și corectați orice disfuncționalitate care ar putea exista în detrimentul siguranței).
- Utilizarea unui disc din diamant pentru tăierea cu apă (tăierea betonului nou sau vechi, macadam sau asfalt). Nu este permis alt tip de disc (abraziv, ferăstrău, etc....).
- Personal competent (calificare, vârstă, instruire) care a citit și înțeles manualul în detaliu înainte de începerea lucrului: orice problemă electrică, mecanică sau de alt tip trebuie investigată de un inginer / tehnician calificat pentru întreținere, responsabil cu întreținerea sau distribuitor aprobat, etc. ...).
- Că avertizările și instrucțiunile marcate pe mașină sunt respectate (protecție individuală adecvată, utilizare corectă, instrucțiuni de siguranță generală, etc.).
- Că nicio modificare, transformare sau adăugare nu s-a efectuat în detrimentul siguranței și că nu s-a efectuat înainte de autorizarea prealabilă a producătorului.
- Că se respectă intervalele de întreținere și verificările periodice recomandate.
- Că se utilizează numai piese de schimb originale pentru reparații.

LE FABRICANT		CE	
TYPE	<input type="text"/>	N° SERIE	<input type="text"/>
MASSE UTILE	<input type="text"/> Kg	ANNEE DE FABRICATION	<input type="text"/>
Ø MAXI OUTIL	<input type="text"/> mm	PUISSANCE	<input type="text"/> kW
Ø ALESAGE	<input type="text"/> mm	PLAGE DE TENSION	<input type="text"/> V
TAIN - RPM	<input type="text"/>	FREQUENCE	<input type="text"/> Hz
		INT. UTIL.	<input type="text"/> A



NERESPECTAREA ACESTOR AVERTIZĂRI POATE DUCE LA DECES SAU VĂTĂMĂRI CORPORALE GRAVE.



DA

- DA Citiți cu atenție și înțelegeți toate instrucțiunile înainte de exploatarea mașinii de tăiat.
- DA Toate apărătoarele trebuie să fie întotdeauna la locul acestora.
- DA Purtați întotdeauna dispozitive de protecție aprobate pentru auz, ochi, cap și aparatul respirator.
- DA Nu vă apropiați cu corpul de disc și alte părți în mișcare.
- DA Să cunoașteți modul de oprire rapidă a mașinii în caz de urgență.
- DA Opriți motorul și lăsați-l să se răcească înainte de realimentare.
- DA Verificați discul, flanșele și axele să nu fie deteriorate înainte de montarea discului.
- DA Utilizați numai discuri marcate cu viteza maximă de funcționare mai mare decât viteza axului discului.
- DA Fiți precauți și respectați instrucțiunile la încărcarea și descărcarea mașinii.



NU

- NU permiteți altor persoane să se afle în apropierea mașinii de tăiere la pornire, realimentare sau când taie.
- NU exploatați motoare cu benzină în incinte închise dacă nu sunt aerisite corespunzător
- NU utilizați echipamente sau discuri deteriorate.
- NU exploatați mașina de tăiere în zone cu material combustibil. Scântele de la mașină pot produce incendii sau explozii.
- NU permiteți ca discul să fie expus în afara apărătorii mai mult de 180 de grade.

NU lăsați mașina nesupravegheată cu motorul pornit.

NU exploatați mașina dacă sunteți sub influența drogurilor sau a alcoolului.

1 – UTILIZARE

- Utilizați: tăiere umedă pentru beton proaspăt și vechi și asfalt
- Scule: disc din diamant – răcit cu apă Ø 350 mm sau 400 mm sau 450 mm – alezaj 25,4 mm

(Informații de la furnizorul dumneavoastră obișnuit)

2 – SPECIFICAȚII TEHNICE

- Adâncimea de tăiere: 125 mm / 140 mm / 165 mm
- Greutatea nominală (goală): de la 91 kg până la 99 kg (în funcție de model)
- Greutatea de operare: de la 121 până la 135 kg
- Dimensiuni (L x l x H): 1220 x 600 x 1000 mm
- Axul discului RPM: 2950

MODEL	NIVELUL DE PUTERE L _{wa} (dB) EN ISO 3744	NIVELUL DE PRESIUNE L _{pa} (dB) EN ISO 4871	NIVELUL DE VIBRAȚII A _{eq} (m/s ²) ISO 5349
HONDA GX390	106	93	3
ROBIN EH 34 DL / SH	106	93	3,5
4 KW 400 V	99	75	3

3 – DESCRIEREA MAȘINII

01 – Mâner

02 – Volan de coborâre

03 – Scală gradată

04 – Robinet de alimentare cu apă

05 – Cheie de service

06 – Motor

07 – Carcasa discului

08 – Protecția frontală

09 – Inel de ridicare

10 – Apărătoarea curelei

- 11 – Evacuarea uleiului din motor
- 12 – Șurub de tensionare a motorului
- 13 – Rezervor
- 14 – Opreire motor
- 15 – Disjunctori
- 16 – Conector
- 17 – DCDR
- 18 – Conector DCDR
- 19 – Blocaj volan

4 – MANIPULARE - TRANSPORT



Opriți discul înainte de deplasarea mașinii la locul de utilizare.



Demontați discul înainte de ridicare, încărcare, descărcare și transportare a mașinii la locul de utilizare.

- Înălțimea ghidonului este reglabilă prin pivotare.
- Pentru poziționarea mașinii pe pardoseala locației trebuie doar să o împingeți. Se va deplasa ușor pe cele patru roți fără să porniți motorul.
- Pentru transportarea cu un vehicul sau orice echipament de ridicare, pe mașină există un punct de ridicare atașat din fabrică.

5 – VERIFICAȚI ÎNAINTE DE PORNIRE



Vă rugăm să citiți instrucțiunile de utilizare înainte de exploatarea mașinii pentru prima dată.



Motor oprit.



Zona de lucru trebuie să fie curată, golită, bine iluminată și toate obiectele periculoase trebuie să fie îndepărtate (nu trebuie să existe apă și obiecte periculoase în apropiere).



Operatorul trebuie să poarte îmbrăcăminte și încălțăminte de protecție corespunzătoare lucrului pe care-l efectuează.



Este obligatorie utilizarea dispozitivelor de protecție pentru urechi.



Orice persoană care nu este implicată în activitatea respectivă trebuie să părăsească zona de lucru.



Utilizați numai discuri marcate cu o viteză maximă de funcționare mai mare decât viteza axului discului.

Mașină cu motor pe benzină (consultați manualul de întreținere a motorului):



Luăți în considerare condițiile lucru din punctul de vedere al sănătății și siguranței.

- Verificați dacă rezervorul de carburant este plin.
- Verificați dacă nivelul de ulei este cel corect. Pentru că motorul funcționează adesea la un anumit unghi, verificați nivelul uleiului (cu motorul în poziție orizontală) frecvent pentru a vă asigura că nu scade sub al doilea marcaj de pe jojă.
- Pentru pornire consultați manualul motorului.

Mașina cu motor electric. Verificați următoarele:



- **SECURITATEA ELECTRICĂ:** Utilizați această mașină doar la o sursă dotată cu un disjuncteur de curent diferențial rezidual de 30 mA cu împământare. În caz contrar, consultați catalogul nostru pentru modelele adecvate.
- Dispozitivul cu curent diferențial rezidual (DCDR) trebuie utilizat corect, incluzând verificarea sa periodică. Pentru unelte furnizate cu un DCDR în cablu sau în ștecherul din priză, în cazul în care cablul sau ștecherul au fost deteriorate, acestea trebuie reparate de către producător, unul dintre agenții săi sau de un atelier calificat pentru asemenea reparații pentru evitarea oricăror efecte negative care pot rezulta din erori.
- Tensiunea de alimentare a motorului: cablu electric armat cu 4 (3P + E) sau 5 (3P+N+E) conductori de 2,5 mm² pentru lungimi mai mici de 100 m.
- Împământarea mașinii (obligatoriu).
- Tensiunea de alimentare (400 V).
- Direcția de rotație a motorului: direcția de rotație pe partea dreaptă a capacului (în cazul în care motorul nu se rotește în direcția cerută inversați două din firele de alimentare).

6 – MONTAREA DISCULUI



Motorul este oprit



Deconectați prin scoaterea din priză.

- Fixați mașina în poziția cea mai înaltă.
- Deconectați țeava de apă de la apărătoarea discului.
- Deșurubați piulița (K) de la apărătoare [FIG. 1].
- Ridicați apărătoarea (A).
- Fixați discul din diamant.



Aveți grijă la direcția de rotație indicată de o săgeată pe una dintre fețe (direcția de rotație pe partea dreaptă a apărătorii). Asigurați-vă că fețele de contact ale flanșelor (B și C) discului și axul sunt curate.

- Strângeți bine șurubul (D) utilizând cheia furnizată cu mașina și imobilizați discul cu mâna.
- Reamplasați apărătoarea (A).
- Închideți robinetul de apă de pe apărătoare (G) [FIG. 2]
- Reconectați țeava de apă (G).
- Strângeți piulița (K).



Reamplasați toate capacele de protecție pentru siguranța dumneavoastră și a celorlalte persoane.

Notă: cum să reglați poziția « zero » în funcție de diametrul discului:

- Discul trebuie să fie aproape de sol.
- Deșurubați șurubul (H) [FIG. 3].
- Aliniați poziția « zero » cu indicatorul, apoi strângeți șurubul (H).

7 – PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE



Pericol: risc de accidentare



Acordați întotdeauna o atenție deosebită pregătirii mașinii înainte de punerea în funcțiune.



Îndepărtați toate sculele și cheile utilizate la reglaje de pe pardoseală și de pe mașină.



Întotdeauna mențineți apărătoarea discului la locul său.

- Umpleți rezervorul cu apă sau cuplați la rețeaua de apă.
- Marcați pardoseala prin trasarea unei linii pe locul care urmează a fi tăiat.
- Rabatați ghidajul frontal și poziționați mașina astfel încât ghidajul (F) și discul să se alinieze cu marcajul.

Motorul:

- Porniți motorul: consultați instrucțiunile din manualul de service al producătorului
- Lăsați motorul să se încălzească.

Motorul electric:

- Porniți-l prin apăsarea butonului I pe disjuncteur.

- Deschideți robinetul de apă (G).
- Creșteți viteza motorului la maximum.
- Poziționați maneta de blocare a volanului (E) [FIG. 3] în poziția inferioară și manevrați volanul (2).
- Coborâți discul la adâncimea de tăiere dorită indicată pe scala laterală de pe clichetul lateral. Recomandăm o coborâre lentă pentru a se evita blocarea motorului.
- Începeți să coborâți spre adâncimea de tăiere necesară, indicată pe scala laterală gradată de pe clichetul lateral. Este recomandată o coborâre lentă pentru a preveni blocarea motorului.
- Odată ce a fost obținută adâncimea de tăiere dorită, blocați volanul (2) prin ridicarea manetei de blocare (E).
- Deplasați încet mașina asigurându-vă că ghidajul frontal și discul coincid corespunzător cu marcajul (F).



Asigurați-vă că alimentarea cu apă este abundentă la tăierea umedă.

8 – OPRIREA MAȘINII



Opriți motorul.

- Coborâți maneta de blocare a volanului (E) [FIG. 3] și rotiți volanul (2) pentru a elibera discul din canelură.
- Blocați mașina în poziția superioară cu ajutorul manetei de blocare a volanului (E).
- Opriți alimentarea cu apă.
- Lăsați motorul să ruleze la viteză redusă.
- Opriți motorul (consultați manualul de întreținere a motorului).



Oprirea de urgență (motor): acționați comutatorul de pe panoul de comandă al mașinii.



Oprirea de urgență (motorul electric): apăsați butonul roșu (disjuncteur).

9 – INCIDENTE ÎN TIMPUL TĂIERII

Mai mulți factori pot fi responsabili de oprirea discului în canelura de tăiere sau de oprirea mașinii:

- Tensionarea curelei.

- Lipsa carburantului.

Pagina 8/11

- Viteza excesivă de înaintare sau de coborâre, etc.

În toate situațiile eliberați discul din canelură și verificați mașina cu atenție.



Încredințați reparațiile numai unui atelier autorizat.

10 - ÎNTREȚINEREA



„Întreținerea motorului”: consultați broșura pentru întreținerea motorului.

- După utilizare, curățați mașina.
- Ungerea: aplicați o cantitate moderată de lubrifianț pentru rulmenți la niplurile șasiului de reglare a adâncimii (în funcție de frecvența de utilizare).
- Lagărele rulmenților trebuie unse după 8 ore de utilizare cu un pistol de ungere prin pomparea lubrifianțului în lagărele rulmenților de trei până la cinci ori. Utilizați numai un lubrifianț pe bază de Super lithium 12 în conformitate cu consistența NLG1 GRADE 2.
- Ungeți la fiecare 40 de ore: șurubul de reglare a nivelului profunzimii de tăiere.



ULEI

- Verificați ULEIUL DE MOTOR zilnic. Consultați manualul producătorilor de motoare pentru intervalele de schimbare a ULEIULUI și a FILTRULUI DE ULEI. Utilizați:
 - Ulei de motor SAE 10W30 cu API clasa MS, SD, SE sau mai bun pentru motoare cu BENZINĂ.
 - API clasa CD sau CE pentru diesel Hatz.



Eliminați uleiul uzat în conformitate cu reglementările în vigoare.

Pentru golirea motorului, amplasați un jgheab la gura de evacuare (V) [FIG. 3].

FILTRUL DE AER:

- Consultați manualul producătorilor de motoare pentru intervalele de întreținere. Pentru utilizarea în condiții cu foarte mult praf va trebui să curățați elementul filtrant de 2 sau 3 ori pe zi.
- Înlocuiți orice filtru sau garnitură deteriorate.



Depozitați într-un loc sigur la care copiii nu pot ajunge.

Îndepărtați toate sculele și cheile utilizate la reglaje.

Depozitați instrumentul cu diamant într-un loc sigur unde nu se poate deforma sau deteriora.

11 – TENSIONAREA CURELEI MOTORULUI

După câteva ore de utilizare poate să fie necesară reglarea tensionării curelei (moderat). Pentru a face acest lucru procedați în felul următor:

- Deșurubați șurubul de fixare a motorului pe șasiu.
- Rotiți șurubul de tensionare (N) din partea frontală a mașinii un sfert de rotație; acest șurub împinge motorul înapoi [FIG. 6].
- La o tensionare normală, contra-blocați piulița șurubului (N).
- Blocați din nou șuruburile de fixare a motorului.



Nu tensionați curelele dincolo de tensionarea originală.

12 – RECOMANDĂRI IMPORTANTE

- Strângeți periodic toate piulițele și șuruburile, în special după câteva ore de funcționare.
- Verificați tensiunea curelei. Strângeți-o conform instrucțiunilor.
- La depozitarea mașinii, recomandăm demontarea discului de tăiere și depozitarea acestuia cu atenție.
- Verificați dacă discul este umectat corespunzător prin inspectarea periodică a orificiilor din furcă.
- Strângeți ferm discul.
- Asigurați-vă că suprafețele de contact ale flanșelor, discul și axul sunt curate.



Producătorul își declină orice responsabilitate pentru pierderile sau deteriorările care rezultă dintr-o utilizare necorespunzătoare sau orice modificare, alterare sau alimentare care nu se efectuează în conformitate cu specificațiile tehnice originale ale acestuia.



La locul de utilizare, nivelul de presiune fonică poate să depășească 85 dB (A). În acest caz trebuie luate măsuri de protecție individuală.



Când se lucrează într-un spațiu limitat sau închis, asigurați-vă că există ventilație adecvată. Gazele de eșapament conțin monoxid de carbon (expunerea la acest gaz toxic poate produce pierderea conștienței sau poate fi fatal).

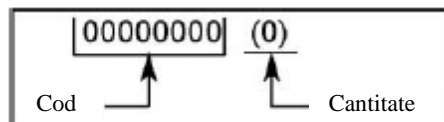
13 – REPARAȚII



Efectuăm toate tipurile de reparații în cel mai scurt timp și la cele mai economice prețuri (consultați adresa noastră pe verso).

14 – PIESE DE SCHIMB

Pentru furnizarea rapidă a pieselor de schimb și pentru a evita pierderea de timp este important să specificați datele de pe plăcuța de identificare a producătorului fixată pe mașină și numărul piesei care trebuie înlocuită, odată cu fiecare plasare de comandă.



A se vedea imaginea integrală

15 – CASARE



În cazul deteriorării și casării mașinii, trebuie eliminate următoarele elemente în conformitate cu cerințele legislației în vigoare.

Materialele principale:

- Motor: aluminiu (Al) – oțel (AC), cupru (Cu), poliamidă (PA)
- Mașină: tablă de oțel (AC), fontă (FT), aluminiu (Al)

Instrucțiunile de utilizare și piesele de schimb prezentate în acest document sunt doar informative și nu sunt obligatorii. Făcând parte din politica noastră de îmbunătățire a calității produselor, ne rezervăm dreptul de a efectua orice și toate modificările tehnice fără notificare prealabilă.

CONDIȚII DE GARANȚIE

1. DURATA

Garanția se consideră de la data achiziției de către utilizator (data emiterii facturii de către distribuitor) și este valabilă pentru o perioadă de 12 luni.

2. ACOPERIRE

Garanția se limitează la înlocuirea gratuită a pieselor recunoscute ca defecte de către Husqvarna (cu excepția componentelor uzate și a consumabilelor) cu condiția ca repararea acestora să fie efectuată într-un atelier post-vânzare al Husqvarna sau într-un centru de reparații autorizat de Husqvarna.

Producătorul nu este responsabil pentru daune directe sau indirecte, materiale sau nemateriale produse asupra persoanelor sau lucrurilor datorită deteriorării mașinii sau a neutilizării mașinii.

3. CONDIȚII DE GARANȚIE

Pentru a beneficia de garanție este necesară returnarea la Husqvarna a certificatului de garanție anexat, completat integral, în decurs de opt zile de la achiziționare.

În cazul avarierii mașinii în timpul perioadei de garanție, service-urile noastre post-vânzare vă vor informa despre metoda cea mai bună și eficientă pentru rezolvarea problemei și vă vor indica, dacă este cazul, cel mai apropiat centru de service autorizat.

Ca alternativă, puteți returna mașina, cu costuri proprii, alături de o descriere în scris a problemei și daunelor împreună cu o copie a facturii, direct la departamentul nostru de vânzări unde, după o investigație completă vi se vor comunica, fără întârziere, concluziile examinării.

4. EXCLUDERI

Garanția nu se va aplica pentru daune sau avarii cauzate de:

- utilizare incorectă, erori de transport, manevrare sau întreținere,
- utilizarea de carburant sau lubrifianți de calitate neadecvată sau neautorizați de Husqvarna,
- utilizarea de piese sau accesorii care nu sunt originale,
- reparații efectuate de service-uri neautorizate,
- utilizarea de instrumente de tăiere defectuoase sau neadecvate. (Recomandăm utilizarea sculelor Husqvarna).

Bunurile se returnează pe propria răspundere a Cumpărătorului care trebuie să apeleze la transportator în modul și în termenii prevăzuți în lege.

HUSQVARNA
 Construction Business Group



BELGIQUE - LUXEMBOURG - NEDERLANDS Husqvarna Construction Products Z.I. N° 2 - Avenue des Artisans, 50 7822 Ath BELGIUM	PORTUGAL Husqvarna Construction Products Portuguesa SA Lagao - Albarraque PT-263595 RIO DE MOURO PORTUGAL
FRANCE Husqvarna Construction Products FRANCE Rue des Merisiers F-41260 La Chaussée St Victor FRANCE	ESPANA Husqvarna Construction Products IBERICA Ctra de Rivas Km 4.600 Apartado Correos 49007 ES-28052 ESPANA
DEUTSCHLAND Husqvarna Construction Products Deutschland Nierfeldstrasse 6 D-58313 Herdecke GERMANY	UNITED KINGDOM PARTNER DIMAS UK Oldends Lane Ind. Estate Stonedale road, Stonehouse Gloucestershire GB- GL 10 3SY GREAT BRITAIN
GREECE Husqvarna Construction Products HELLAS SA Industrial Zone of INOFYTA 55km ATHINON-LAMIAS GR-32011 INOFYTA BEOTIA GREECE	SWEDEN DIMAS AB Sverige Industrigatan 8 SE -55002 JONKOPING SWEDEN
ITALIA Husqvarna Construction Products Italiana Via REMATO Loc. MAGUZZANO IT-25017 LONATO ITALIA	DENMARK DIMAS Denmark Lundtoftegardsvej 93A DK - 2800 Lyngby DENMARK
NORWAY DIMAS Norge Okem Naringspark Rislokkeveien 2 NO -0580 OSLO NORWAY	FINLAND Husqvarna Construction Products FINLAND Lautatarhankatu 8 B, 00580 HELSINKI FINLAND



Certificat de garanție

**Plasați aici eticheta
 autocolantă CE cu
 numărul de serie**

Pentru a beneficia de garanție, este obligatoriu să returnați certificatul de garanție atașat, în decurs de opt zile de la achiziționarea mașinii

Certificat de garanție

Compania:

Adresa:

Data achiziționării:

Tipul mașinii:

Nr. de serie a mașinii:

Data:

Semnătura

**Plasați aici eticheta
autocolantă sau
numărul de serie**